

ZASS[®]

GERMANY

Confortul la îndemâna oricui

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

Aparat de făcut gheață

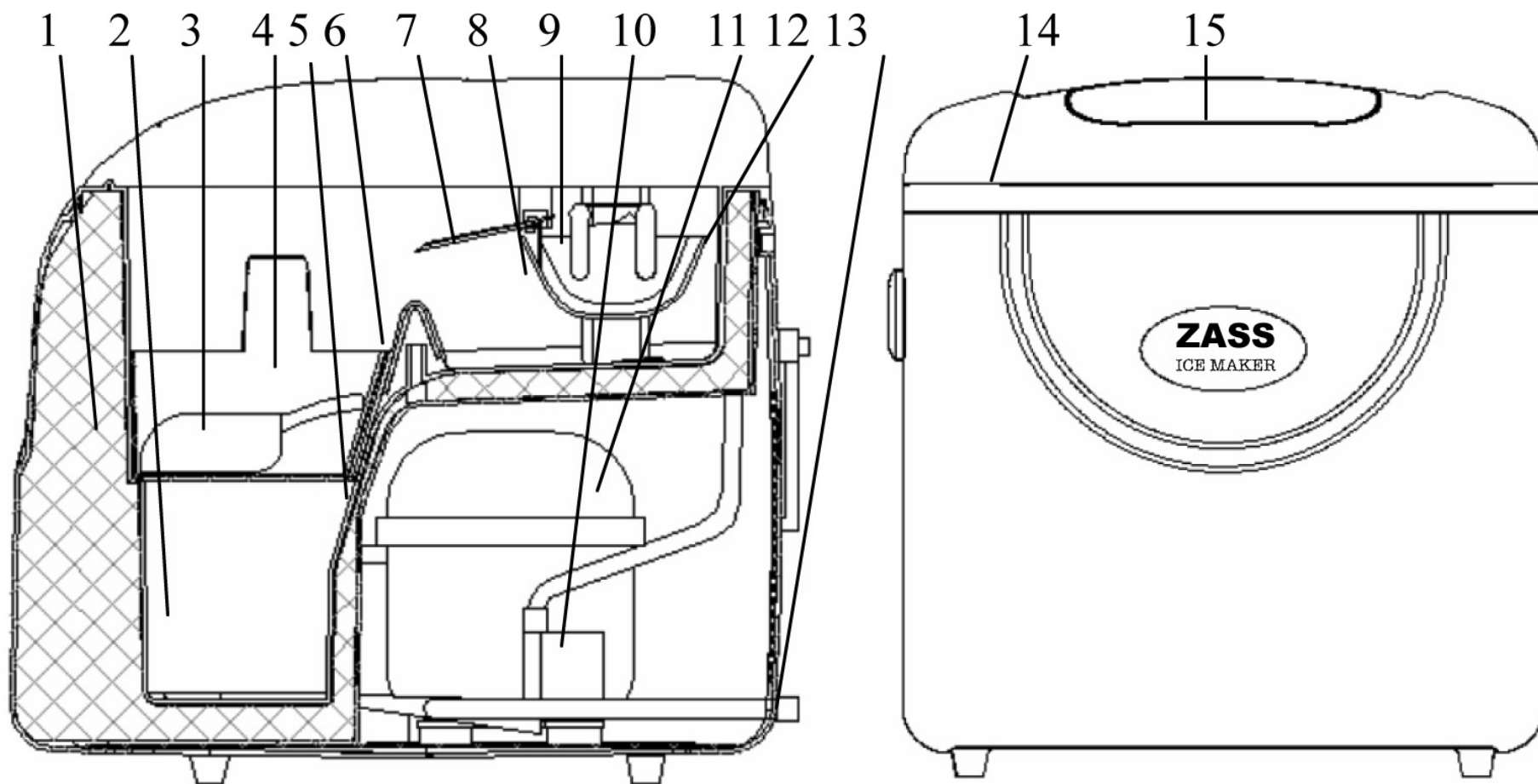


model: ZIM 01
glacial

Vă rugăm citiți cu atenție aceste instrucțiuni înainte de utilizarea aparatului.

Unic importator în România : s.c. ZASS Romania s.r.l. (CUI RO15328988)
Str. Coșbuc nr. 4, cod 540120, Tg. Mureș, jud. Mureș
Telefon/Fax : 0265-262870, 0265-269209, Fax: 0265-307670
www.zass.ro, www.sero.ro , e-mail: office@zass.ro, office@sero.ro

PREZENTARE



1. Izolație internă
2. Rezervor apă
3. Lopătică pentru gheață
4. Coș stocare gheață
5. Senzor temperatură

6. Indicator nivel maxim apă
7. Împingător gheață
8. Cutie apă
9. Elemente vaporizator
10. Pompă apă

11. Compressor
12. Tub intrare apă
13. Racord drenare apă
14. Capac frontal
15. Fereastră transparentă

Felicitări pentru cumpărarea acestui produs ZASS. Ca toate produsele ZASS, și acesta a fost conceput pe baza celor mai noi cunoștințe tehnice și s-au utilizat în fabricație cele mai fiabile și moderne componente electrice/electronice. Înainte de a pune aparatul în funcțiune, vă rugăm să acordați câteva minute citirii instrucțiunilor de utilizare care urmează.

Vă mulțumim !

ATENȚIE ! - MĂSURI DE SIGURANȚĂ

- Vă rugăm păstrați instrucțiunile de utilizare, certificatul de garanție, chitanța de cumpărare și ambalajul produsului.
- Asigurați-vă că tensiunea și frecvența corespund cu cele înscrise pe eticheta aparatului.
- Pentru a preveni pericolul de electrocutare nu introduceți cordonul, ștecherul sau aparatul în apă sau în alte lichide.
- Nu folosiți aparatul în exterior și plasați-l întotdeauna într-un loc uscat.
- Este necesară o atentă supraveghere a aparatului când este folosit în preajma copiilor.
- Folosirea accesoriilor care nu sunt recomandate sau vândute de ZASS poate duce la accidente sau la distrugerea aparatului.
- Utilizați aparatul doar cu mâinile uscate.
- Așezați aparatul pe o masă sau o suprafață plană. Nu înclinați aparatul. Nu mișcați aparatul atunci când este în funcțiune.
- Nu lăsați cordonul de alimentare să atârne peste marginea mesei sau să atingă suprafețe fierbinți.
- Verificați starea aparatului și a cablului de alimentare înainte de orice utilizare. Dacă există o problemă de orice tip, nu folosiți aparatul. Apelați la un Service autorizat ZASS pentru a verifica și/sau repara aparatul. Nu reparați singur aparatul.
- Ștecherul trebuie scos din priză atunci când aparatul nu se utilizează, se curăță, se montează sau se demontează accesoriile.
- Aparatul trebuie scos din priză trăgând de ștecher și nu de cordonul de alimentare; nu răsuciți cablul.
- Aparatul este destinat numai utilizării casnice. Nu folosiți aparatul pentru alte scopuri decât cele menționate în instrucțiuni.
- Nu utilizați aparatul în apropierea materialelor explozive sau inflamabile, lângă perdele sau alte asemenea materiale combustibile. Nu-l utilizați sau nu-l lăsați lângă suprafețe fierbinți. Nu lăsați aparatul nesupravegheat în timpul utilizării.
- Evitați schimbările bruște de temperatură, cum ar fi să turnați apă fierbinte în coșul de gheață.
- Nu atingeți cuburile de gheață cu formă rotundă cu mâna goală, pericol de degerături.
- Folosiți numai apă potabilă pentru a pregăti gheața. Mențineți aparatul curat deoarece acesta vine în contact cu mâncarea.
- Nu blocați niciodată grătarul de ventilație.
- Pentru a preveni răsturnarea aparatului nu îl mutați atunci când este plin.
- Firma producătoare nu este responsabilă pentru pagube rezultate din utilizarea incorectă a aparatului.

ALTE ATENȚIONĂRI

Pentru a evita un scurt circuit care poate provoca un incendiu, vă rugăm respectați cu strictețe cele ce urmează:

- Folosiți doar o priză cu pământare.
 - Nu conectați alte aparate electrice la aceeași priză.
 - Nu mutați aparatul dintr-un loc în altul decât după ce l-ați deconectat de la rețea.
1. În cazul deteriorării cablului de alimentare, vă rugăm apelați la un punct service autorizat.
 2. Nu așezați aparatul într-un mediu cu umezeală ridicată sau unde e posibil sa fie udat de la picuri de ploaie.
 3. Folosiți doar apa potabilă pentru producerea cuburilor de gheață.
 4. Evitați utilizarea de soluții puternice pentru curățarea carcasei aparatului.
 5. Aveți grijă să nu modificați poziția senzorului de apă, în timpul curățării aparatului.

SCURTA PREZENTARE

Datorita unui sistem inteligent realizarea cuburilor de gheață se face complet automatizat. Aparatul de făcut gheață folosește butoane ușor acționabile care ajută la o operare rapidă și ușoară. Pentru a satisface nevoile Dvs. aparatul poate produce 3 dimensiuni de cuburi de gheață (mici, mijlocii și mari). “Cuburile” de gheață au forma de glonț, cu un aspect cristalin, fără impurități.

CARACTERISTICI

Acest aparat este diferit de cele tradiționale. Aspectul său unic și construcția de o greutate mică vor acoperi toate nevoile de la un aparat casnic de produs gheață.

Datorită sistemului electronic de control, acest aparat va realiza gheața într-un timp foarte scurt.

Etapele unui ciclu de realizare a cuburilor de gheață:

1. Umplerea cu apă;
2. Realizarea cuburilor de gheață;
3. Cutia în care se afla apa se înclină iar apa rămasă va curge înapoi în rezervorul de apă;
4. Eliberarea apei;
5. Împinge gheața în coșul de stocare a cuburilor de gheață;
6. Colectarea apei.

Datorita indicatorilor luminoși, aparatul vă atenționează dacă coșul de gheață este plin sau dacă în rezervor nu este suficientă apa. La apăsarea unui buton puteți modifica dimensiunea cuburilor de gheață, în ordinea S (mici), M (mijlocii) și L (mari).

Aparatul se va folosi doar în scopuri casnice sau în baruri, restaurante, cabane, pensiuni, piscine și în alte astfel de localuri de mici dimensiuni.

INSTRUCȚIUNI DE OPERARE

Despachetarea aparatului

Acest aparat este greu și de aceea, pentru a evita riscul de rănire sau cădere, lăsați pe cineva să vă ajute să-l scoateți din cutia de ambalaj.

Nu folosiți capacul pentru a ridica mașina de gheață deoarece astfel se poate strica aparatul.

Nu așezați aparatul cu susul în jos deoarece puteți strica compresorul.

Așezați mașina de gheață pe o suprafață plană și stabilă, care să poată susține greutatea aparatului.

Pentru o ventilație suficientă vă rugăm să lăsați un spațiu liber de 20 cm în spatele și lateralele aparatului.

Acest aparat nu este proiectat pentru o folosire continuă. De aceea este necesar să îl opriți pentru cel puțin 1 oră după o durată de folosire de 5 ore.

Instalare

Ca și orice alt aparat de răcire, mașina de gheață nu trebuie pornită imediat după instalare. Vă rugăm să așteptați cel puțin 2 ore înainte de a porni aparatul după ce acesta a fost instalat.

Folosiți o priză cu împământare.

În momentul transportării aparatului, acesta nu are voie să aibă o înclinație mai mare de 45°.

Nu așezați aparatul cu capul în jos, deoarece acest lucru poate duce la o funcționare incorectă, poate chiar la blocarea compresorului.

Aparatul trebuie să fie așezat pe o suprafață plană. În timpul funcționării, aparatul trebuie să aibă spațiu liber de jur împrejur (cel puțin 20 cm) pentru asigurarea unei bune ventilații.

Nu așezați aparatul în apropierea unei surse de căldură (aragaz, calorifer electric, cafetieră, etc.)

Panoul de control



Buton Start / Stop - Butoane folosite pentru pornirea respectiv oprirea aparatului de produs gheață.



Buton selectare dimensiune cuburi gheață – Buton folosit pentru selectarea dimensiunii cuburilor de gheață (S–mic, M–mediu, L–mare). Setarea implicită este dimensiunea medie a cuburilor de gheață (M).



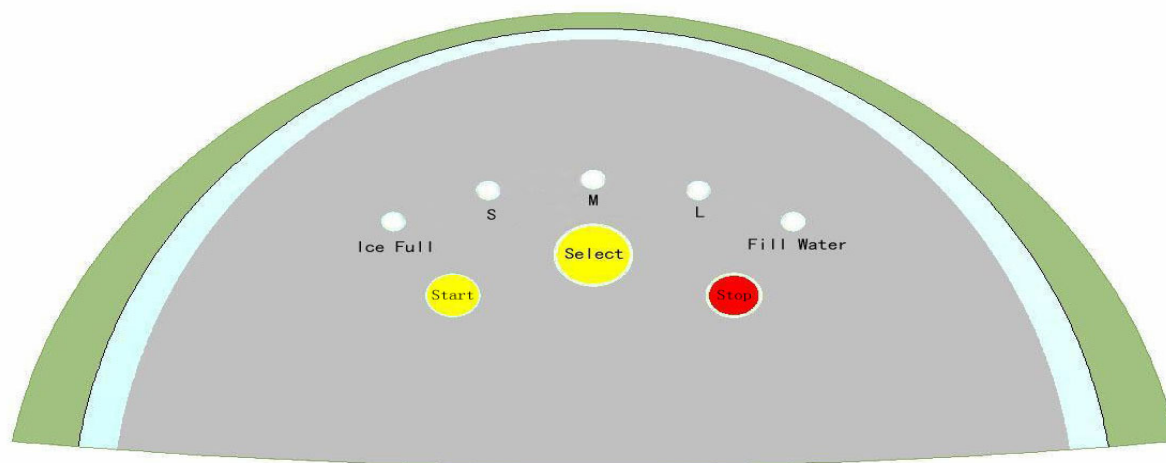
Fill water - Indicator lipsă apă

Dacă nu se primește apă de la pompă, acest led se va aprinde, indicând faptul că trebuie să umpleți cu apă rezervorul de apă. Atenție însă să nu depășiți niciodată nivelul Max marcat pe rezervor. Aparatul va reporni odată ce va primi apa de la pompă.



Ice Full - Indicator coș gheață plin

Cînd coșul stocare gheață este plin, acest indicator va ilumina și aparatul se va opri. Aparatul va reporni automat când goliți coșul de cuburile de gheață.



Utilizare

După ce ați despachetat și instalat aparatul, curățați perfect rezervorul de apă și coșul de gheață.

1. Deschideți capacul și turnați apă potabilă în rezervor, însă aveți grija să nu depășiți nivelul „Max”
2. Apăsăți butonul „Start/Stop” pentru a porni aparatul.
3. Apăsăți butonul „Select” pentru a selecta dimensiunea dorită a cuburilor de gheață.

• **Modul de funcționare al aparatului**

1. Din rezervor (2), apa este pompată în cutia apă (8).
2. Ciclul de producere a cuburilor începe în momentul în care elementii vaporizatorului sunt sub apă.

Atenție: nu atingeți elementii vaporizatorului în timpul funcționării!!!

3. După terminarea ciclului, cutia de apă se va înclina în față astfel că apa rămasă se va întoarce în rezervor. Cutia de apă se va înclina înapoi și împingătorul gheață (7) va împinge cuburile în coșul stocare gheață (4). După ce cutia de apă se va întoarce la poziția inițială, poate începe un ciclu nou.

4. Verificați nivelul de apă, în cazul în care nu este suficientă apă în rezervor, aparatul nu va mai funcționa și se va aprinde „Indicatorul lipsă apă”. Aparatul va porni singur în momentul în care se completează cu apă.

5. Când capacitatea maximă de stocare a cuburilor de gheață este atinsă, cuburile vor atinge senzorul de temperatură, astfel încât aparatul se va opri și se va aprinde „Indicatorul coș gheață plin”. Când cuburile de gheață nu mai ating senzorul, iar senzorul măsoară peste 5°C, aparatul va porni. (Sugestie: dacă vreți să păstrați cuburile un timp îndelungat, le puteți păstra în frigider la o temperatură de 1-2°C).

6. Dacă temperatura din încăperea este sub 15°C se recomandă să selectați dimensiunea cuburilor mici sau medii, pentru a nu se lipi între ele.

7. Pentru utilizarea eficientă a aparatului, e recomandat ca temperatura apei ce se folosește pentru realizarea cuburilor să aibă între 7°-35°C, iar temperatura încăperii să fie de 15°C-25°C.

8. Când aparatul nu este folosit, scurgeți toată apa din rezervor prin intermediul racordului drenare apă (13). Pentru a face acest lucru, puneți un recipient sub racordul drenare apă situat în spatele aparatului, deșurubați capacul de drenare și îndepărtați piesa mică de cauciuc care blochează racordul. După ce rezervorul s-a golit, puneți piesa de cauciuc înapoi în lăcaș și înșurubați la loc capacul. Asigurați-vă că nu pierdeți piesa mică de cauciuc și că o puneți întotdeauna la loc deoarece, în caz contrar, rezervorul nu va mai fi etanș.

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

Înainte de a începe operația de curățire, asigurați-vă că aparatul este scos din priză și este complet răcit.

Goliți întodeauna rezervorul de apă (așa cum s-a arătat în pagina anterioară).

Curățați exteriorul cu o cârpă moale, ușor umezită și cu câteva picături de detergent, după care ștergeți cu o cârpă moale uscată.

Nu introduceți aparatul în apă sau în alte lichide. Nu puneți nici o componentă a aparatului în mașina de spălat vase.

Nu folosiți agenți de curățare abrazivi sau solvenți.

Nici o altă întreținere, în afara celor menționate, nu este necesară. Dacă trebuie schimbat cordonul de alimentare sau sunt necesare reparații, contactați un centru Service autorizat ZASS.

Acest aparat corespunde normelor CE pentru interferențe radio și securitate în utilizare.

PROBLEME POSIBILE

Probleme	Cauza posibila	Sugestii de rezolvare
Compresorul funcționează anormal, cu zgomot	Tensiunea este mai mică/mare decât este recomandat	Opriți mașina de gheață și nu o reporniți decât atunci când tensiunea revine la normal
Indicatorul de avertizare „Lipsă apă” este aprins, cu toate că în rezervor este apă	Pompa de apă este defectă	Contactați un punct service autorizat ZASS
	Pompa de apă funcționează 10 secunde, după care se oprește	Repoziționați senzorul de detecție a apei de pe tubul intrare apă (12)
Indicatorul de avertizare „Coș gheață plin” este aprins cu toate că în coș este puțină gheață.	Temperatura interioară e prea scăzută	Deschideți capacul și închideți-l doar după ce indicatorul s-a stins.
	Ștecherul nu e introdus în priză	Conectați ștecherul la o priză

Nu există nici un indicator luminos aprins.	Ștecherul nu e introdus în priză	Conectați ștecherul la o priză
	Este arsă siguranța	Schimbați siguranța sau contactați un punct service autorizat.
Ambele indicatoare de avertizare sunt aprinse (indicator lipsă apă și indicator coș gheață plin)	Cuburile de gheață pot fi înțepenite sub tava de apă	Indepărtați cuburile de gheață manual și reporniți mașina
	Sunt prea multe cuburi de gheață în coșul de gheață	Scoateți din cuburile de gheață
	Cuburile de gheață sunt prea mari sau sunt lipite între ele.	Opriti masina de gheață. Dezghețați blocul de gheață format pe vaporizator folosind apă caldă. Reporniți aparatul
	Împingătorul de gheață e înțepenit	Opriti mașina și deblocați împingătorul de gheață
	Butoanele nu funcționează	Contactați un punct service autorizat ZASS
	Senzorul de apă este prea sus poziționat și nu sesizează apa	Repoziționați senzorul de detecție a apei pe tubul intrare apă
Apa nu îngheață în timpul unui ciclu de producere a cubului de gheață	Scurgeri de agent frigorific	Contactați un punct service autorizat ZASS
	Supapa electromagnetică este defectă	Contactați un punct service autorizat ZASS

GARANȚIE

Perioada de garanție este de 2 ani de la data cumpărării. Condițiile valabilității garanției sunt menționate în certificatul de garanție al produsului. Aparatul se va folosi numai pentru uz casnic!

INFORMAȚII TEHNICE:

Tensiune: 230V c.a., 50 Hz

Putere nominală: 120W

Protecție electrică: I

Tip climat: N

Nivel zgomot ≤ 51 dB(A)

Capacitate producere gheață: 12-15kg/24h

3 mărimi pentru cuburi gheață: mare, mediu și mic

Capacitate stocare gheață: 1.1kg

Capacitate stocare apă: 2.5L

Dimensiuni: 418×363×383(mm)

Greutate netă: 13.2kg



Indicații pentru protecția mediului înconjurător

Aparatele electrice uzate sunt materiale valoroase, motiv pentru care locul lor nu este la gunoiul menajer! Din această cauză, vă rugăm să ne sprijiniți și să participați la protejarea resurselor naturale și a mediului înconjurător, prin predarea acestui aparat la centrele de preluare a acestora sau la importatorul a cărui adresă o puteți găsi în acest manual sau în certificatul de garanție.